永安旅遊 WING ON TRAVEL

北海道+大阪

北海道+大阪滑雪玩樂7天之旅

《入住2晚小樽Classe溫泉滑雪度假酒店》 AJSOW07M

野外攀山雪車場(自費)、浪漫小樽、白之戀人朱古力城堡、
大通公園(雪祭)、狸小路購物大道、神戶Harbor Land漁人碼頭、
「世界文化遺產」奈良東大寺、神鹿公園、大阪、
心齋橋購物大道、時令果園、Aeon Mall購物城

《只辦一團：2月2日》 札幌雪祭 國泰航空公司



行程特點：

1. 一次暢遊北海道、大阪人氣風光名勝：浪漫小樽運河、白之戀人朱古力城堡、大通公園、神戶Harbor Land、奈良東大寺、神鹿公園、大阪心齋橋等。
2. 入住2晚小樽Classe溫泉滑雪度假酒店，預留充裕時間自由享用酒店內之溫泉滑雪設施，並安排於酒店享用晚餐。
3. 細意安排北海道冬日雪上活動，盡情滑雪、玩雪、賞雪！

小樽Classe溫泉滑雪度假酒店

- 位於小樽市近郊的溫泉區「朝里川」，距離小樽市中心僅15分鐘車程，酒店的設備齊全，體育設施一應俱全，寬敞的空間規劃，是市區少有的度假酒店。酒店提供天然溫泉，露天風呂和三溫暖等溫泉設施，其中座落於森林間的露天風呂更是不能錯過，燈光的裝飾營造螢火蟲飛舞的感覺，浪漫滿分。(註1)另設有按摩水療、溫水泳池，請團友自備泳衣享用。(客人可自行購票享用按摩水療泳池，收費成人約￥540，小童約￥324。)
- 酒店旁的滑雪場會於冬季開放，設有9條變化多樣、全長共3000米的滑雪道，適合初中高級滑雪人士，盡情享受賞雪滑雪樂趣！(註2)

野外攀山雪車場(註2)

- 細意爲您安排冬日雪上活動，於野外攀山雪車場鋪滿厚雪的山林間飛馳，刺激好玩。(自費)

奈良神鹿公園

- 佔地5.25平方公里，堪稱世界上數一數二的大公園。公園內擁有許多奈良的名勝古跡，還有上千隻野生梅花鹿散佈於山間、林下或寺廟的池畔，是奈良觀光的象徵。日本人視奈良公園的馴鹿爲不可侵犯的神使，刻意加以保護，神鹿更被日本指定爲「國家天然紀念物」。

美食大放送

- 精心安排品嚐最地道口味：石狩鍋、小樽漁民料理、和風燒烤(任食放題)、日式火鍋Shabu Shabu、海鮮蟹鍋、酒店豐富晚餐等，滋味盡享！



小樽Classe溫泉滑雪度假酒店



奈良神鹿公園



【第68回札幌雪祭】

每年2月在北海道首府札幌舉行，
爲期一週，每年吸引200萬名來
自日本及世界各地的遊客參與。

永安旅遊專線： 2928 8882
wingontravel.com 牌照號碼：350074

永安旅遊 WING ON TRAVEL

北海道+大阪

AJSOW07M

Day 1 香港✈札幌—拉麵橫町

Day 2 野外攀山雪車場(自費)#(註2)—海鮮市場—洞爺湖展望台—昭和新山(遠眺)—「熊出没注意」專門店—小樽Classe溫泉滑雪度假酒店(盡情享用日式露天風呂)(註1)

#自費參與單人約￥10000，雙人約￥15000-16000。(註2)



野外攀山雪車場(自費)

Day 3 預留充裕時間享受酒店內之設施，全日自由盡情滑雪賞雪#(註2)—小樽Classe溫泉度假酒店(盡情享用日式露天風呂)(註1)

#團友可自行租用滑雪用具，每套約￥6000(註2)。



白之戀人朱古力城堡

Day 4 小樽—「北一硝子」玻璃精品店—水晶音樂城—浪漫小樽運河—白之戀人朱古力城堡(包入場)—狸小路購物大道

Day 5 大通公園(參與「第68回札幌雪祭」)—札幌—(內陸機)—神戶—三宮商店街—Harbor Land漁人碼頭

Day 6 奈良—「世界文化遺産」東大寺—神鹿公園—大阪—心齋橋購物大道—道頓堀美食街—美國村

~「東大寺」：被列入世界文化遺産的東大寺，有全日本最大的古銅大佛，而佛殿更是全世界最大的木造建築物，一次過觀賞兩大國寶，確實令人大開眼界。



「世界文化遺産」東大寺

Day 7 時令果園(重本包任食)※—Aeon Mall購物城—大阪✈香港

※ 時令果園約1-5月品嚐士多啤梨。如因季節問題未能安排採摘水果，將由梅干館取代。確實水果種類及享用方式(任摘任食或由專人採摘任食)，將由果園安排而定。



心齋橋購物大道

永安旅遊專線： 2928 8882
wingontravel.com 牌照號碼：350074

永安旅遊 WING ON TRAVEL

北海道+大阪

AJSOW07M

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿酒店
1		航機上	/	札幌Grand/Mercure/Art/ANA/Tobu/Monterey/東急REI/Clubby/New Otani Inn/Excel東急酒店或同級
2	酒店內	海鮮蟹鍋	酒店豐富晚餐	入住2晚小樽Classe溫泉滑雪度酒店
3	酒店內		酒店豐富晚餐	
4	酒店內	小樽漁民料理	石狩鍋	札幌Grand/Mercure/Art/ANA/Tobu/Monterey/東急REI/Clubby/New Otani Inn/Excel東急酒店或同級
5	酒店內	/	和風美食	大阪Plaza/ANA/第一/Bay Tower/Elsereine/Daiichi/Vista Grande/江阪東急REI/新阪急/Daiwa Roynet/Agora/Best Western/神戶Plaza/Pearl City/The B/舞子Seaside酒店或同級
6	酒店內	日式美食	日式火鍋Shabu Shabu	
7	酒店內	和風燒烤(任食放題)		

※如遇上述酒店客滿/航班時間協調問題，本公司將安排入住相同等級或更好之酒店。

註：
1. 團友可自由享受酒店之風呂溫泉，費用已包，唯不可穿衣浸浴。
2. 戶外活動如滑雪、攀山雪車等，將視乎當時天氣及環境狀況而有可能取消及此日自由活動，團友須自行安排交通工具。
3. 旅行團服務費屬建議性質。
4. 旅行團服務費已包括：領隊、當地導遊、旅遊車司機及旅行社相關人員，於完團前個別向團友收取。每位全程合共(港幣)：$840。團隊人數25人或以上，將設領隊及當地導遊，團隊人數24人或以下，將設1位領隊兼任導遊(Escort Guide)。
5. 以上行程價格及其相關費用(例如燃油附加費、手續費及稅項等)可在永安旅遊網站查看或向分行職員查詢。
6. 確實團費均以報團當時爲準，旺季加幅另行通知。
7. 「香港旅遊業議會」(TIC)建議旅客出發前購買旅遊綜合保險。
8. 客人凡參加此團必須於報名同時購買或具備綜合旅遊保險。
9. 行程、膳食及住宿的先後次序，以當地接待安排爲準，如有調動，恕不另行通知。
10. 行程所提及之商店，營業時間將視乎當地商店之安排，如遇休業日或提早關門時間，恕不另行通知。
11. 客人可於永安網站查閱或於報名時向分行索取「旅客須知」，以便於出發前作好適當準備。
12. 確保消費者權益，請詳閱「旅行團報名及責任細則」，客人可向分行職員索取或參閱收據或報名表背頁，並可於永安旅遊網站(www.wingontravel.com)下載最新版本。
13. 根據香港旅遊業議會關於『會員因迫不得已理由而取消旅行團』的第二百二十三號指引，旅行社如因『迫不得已理由』取消旅行團，處理團員退款時可以收取退票費，以及本公司訂列收取之以下手續費港幣$300；有關退票費，交通服務供應商或會因應個別出發日期之航班、加班機或包機而徵收較高之退票費甚或不設退票，確實金額以交通服務供應商之最終回覆爲準；詳情請瀏覽香港旅遊業議會網站(www.tichk.org)。
14. 以上圖片僅供參考，一切以實物爲準。

航班資料：
選乘國泰(CX)航空豪華客機，直航往返
去程：香港✈札幌 約中午1205起飛/下午1730抵達
回程：大阪✈香港 約下午1815起飛/晚上2140抵港

※航班時間如有更改，則以航空公司資料爲準。
※如採乘加班機，航班時間將另行通知及需待民航處審批落實，機票不設延期停留。
※旺季不設延期停留。

永安旅遊專線： 2928 8882
wingontravel.com 牌照號碼：350074

永安旅遊
WING ON TRAVEL

北海道【 自費項目表 】(供參考)

地區	項目名稱及內容		活動時間(約)	安排時間(約)	交通時間(約)	成行人數	每位收費(日元) 成人	每位收費(日元) 小童(2-11 歲)	不參加客人之安排
北海道	**留壽都滑雪場**	**包滑雪用具 (雪橇、長靴及雪杖)**	2-3 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於園內自費品嚐美食或購物
		包滑雪用具(雪兜)	2-3 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	1 人或以上	￥500-￥1,000		於園內自費品嚐美食或購物
	Tomamu/北廣島/Sahoro/登別/國際/富良野滑雪場 包滑雪用具 (雪橇、長靴及雪杖)		2-3 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於酒店內享用酒店設施
	小樽 Classe 滑雪場		3-5 小時	到達該地區期間進行	15 分鐘	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		全日自由活動
	旭川聖誕老人禮物滑雪場		2-3 小時	到達該地區期間進行	1 小時	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於附近商場自由活動
	野外攀山雪車		1 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	單人	￥10,000		於雪車場內賞雪或玩雪兜
						雙人	￥15,000-￥16,000		
	富良野富田花園及旭山動物園半天遊 包入場 + 當天午餐		7 小時	到達該地區期間進行	2 小時	15 人或以上	￥7,000		全日自由活動
	円山動物園 + 雪印雪糕工場見學一天遊 円山動物園(包入場)、大倉山滑雪跳台(乘吊車)、雪印雪糕工見學/啤酒博物館		6 小時	到達該地區期間進行	20 分鐘	10 人或以上	￥4,500		全日自由活動

項目名稱	內容	每位收費(日元) 成人	每位收費(日元) 小童(2-11 歲)
神戶牛	A 級牛扒 (約 180g)	￥8,000	
	A 級牛柳 (約 160g)	￥8,000	
	AA 級牛扒 (約 180g)	￥10,800	
	AA 級牛柳 (約 160g)	￥10,800	
松阪牛	A4-A5 級牛扒 (約 180g)	￥12,000	
	A4-A5 級牛柳 (約 180g)	￥12,000	
神戶牛/松阪牛 Shabu Shabu	約 270g	￥12,000	
鹿兒島黑豚肉	一塊 (約 180g)	￥5,000	
本部牛/石垣牛/十勝牛	約 180g	￥6,500-￥8,800	
魚生船	富士山溫泉區/河口湖區/山中湖區/石和溫泉區新鮮魚生船	約￥23,000-￥24,000 (大船) 約￥13,000-￥15,000 (小船)	
	關西區新鮮魚生船 (本州團隊適用)	￥10,000-￥14,000 (小船)	
	新鮮魚生船 (各類鮮魚、海產、新鮮刺身) (北海道團隊適用)	￥10,000	
小魚生船	時令刺身 (九州及沖繩團隊適用)	￥8,800-￥13,000	
河豚刺身	餐廳內享用一盒 (約 70g) (沖繩團隊適用)	￥7,500	
日本鮮鮑魚	約 180-220g	￥6,500	
	約 230-250g	￥8,800	
北海道雪場蟹	凍食北海道雪場蟹 (約 1-2kg) (北海道團隊適用)	￥12,000/kg	
北海道毛蟹	凍食北海道毛蟹 (約 500g-800g) (北海道團隊適用)	￥9,000-￥11,800	
北海道冰鮮帶子	一盒 (約 1kg) (北海道團隊適用)	￥9,000	
牡丹蝦	約 500g	￥7,800	
海膽	一盒 (北海道團隊只限於餐廳內享用)	￥7,500-￥8,800	
吞拿魚腩	約 150g	￥5,000	
鮮帶子+牡丹蝦(拼盤)	2 人份量	￥4,500	
喜知次魚	鹽燒原條喜知次魚	￥9,500-￥10,000	

自費活動細則:

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 爲使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代爲安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全爲原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理 。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供爲準。

永安旅遊
WING ON TRAVEL

本州、東京【 自費項目表 】(供參考)

地區	項目名稱及內容	活動時間(約)	安排時間(約)	交通時間(約)	成行人數	每位收費(日元)		不參加客人之安排
						成人	小童(2-11 歲)	
東京/本州	**天神山/ Yeti 滑雪場** 包入場及滑雪用具 (雪橇、長靴及雪仗)	2-3 小時	到達該地區期間進行	行程中景點之一	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於園內自費品嚐美食/欣賞富士山美景及拍照留念
	雪兜					￥1,000		
	輕井澤 Snow Park	1-2 小時	到達該地區期間進行	1 小時	1 人或以上	￥5,000		於附近商場自由活動
	白川鄉滑雪場	1-2 小時	到達該地區期間進行	1 小時	1 人或以上	￥4,500-￥5,000		於附近拍照留念

項目名稱	內容	每位收費(日元)	
		成人	小童(2-11 歲)
神戶牛	A 級牛扒 (約 180g)	￥8,000	
	A 級牛柳 (約 160g)	￥8,000	
	AA 級牛扒 (約 180g)	￥10,800	
	AA 級牛柳 (約 160g)	￥10,800	
松阪牛	A4-A5 級牛扒 (約 180g)	￥12,000	
	A4-A5 級牛柳 (約 180g)	￥12,000	
神戶牛/松阪牛 Shabu Shabu	約 270g	￥12,000	
鹿兒島黑豚肉	一塊 (約 180g)	￥5,000	
本部牛/石垣牛/十勝牛	約 180g	￥6,500-￥8,800	
魚生船	富士山溫泉區/河口湖區/山中湖區/石和溫泉區新鮮魚生船	約￥23,000-￥24,000 (大船) 約￥13,000-￥15,000 (小船)	
	關西區新鮮魚生船 (本州團隊適用)	￥10,000-￥14,000 (小船)	
	新鮮魚生船 (各類鮮魚、海產、新鮮刺身) (北海道團隊適用)	￥10,000	
小魚生船	時令刺身 (九州及沖繩團隊適用)	￥8,800-￥13,000	
河豚刺身	餐廳內享用一盒 (約 70g) (沖繩團隊適用)	￥7,500	
日本鮮鮑魚	約 180-220g	￥6,500	
	約 230-250g	￥8,800	
北海道雪場蟹	凍食北海道雪場蟹 (約 1-2kg) (北海道團隊適用)	￥12,000/kg	
北海道毛蟹	凍食北海道毛蟹 (約 500g-800g) (北海道團隊適用)	￥9,000-￥11,800	
北海道冰鮮帶子	一盒 (約 1kg) (北海道團隊適用)	￥9,000	
牡丹蝦	約 500g	￥7,800	
海膽	一盒 (北海道團隊只限於餐廳內享用)	￥7,500-￥8,800	
吞拿魚腩	約 150g	￥5,000	
鮮帶子+牡丹蝦(拼盤)	2 人份量	￥4,500	
喜知次魚	鹽燒原條喜知次魚	￥9,500-￥10,000	

自費活動細則:

1. 行程表上已列明團費所包括各項活動，部份自費活動會列明自費或顯示於自費項目表並均有機會安排客人參與，須視乎當地實際情況而定。
2. 為使團友更充實旅程及增廣見聞，於各地自由活動時間，當地接待公司均樂意代為安排額外自費節目，費用包括交通費、停車費、入場費、導遊、領隊及司機超時工作費等。如活動需額外工作人員協助，小費則可隨心打賞。
3. 以上自費項目將於到達該地區期間進行，並以安全為原則，及在時間許可下方可進行，但在客觀或非控制因素之特殊情況下，工作人員有權按環境作出適當安排，客人應自行決定參加與否。
4. 團友在考慮參加自費活動時，尤其各項具危險性的活動，應先衡量個人年齡、體格、健康狀況，以及當時天氣環境及活動內容細節等，及考慮活動是否適合自己之需要，並根據實際情況，先徵詢醫生或專業人士之意見，以評估應否參與。
5. 客人參與活動時，必須遵照一切安全守則，確保在最安全及最適當的情況下進行有關活動，並須承擔由此而引起的一切責任後果，包括意外傷亡及財物損失等。
6. 自費節目倘因人數不足、天氣因素影響、自費節目額滿、宗教集會、公眾假期或非本公司控制範圍內而導致未能安排、改期或取消，工作人員將按實際情況通知客人及另作處理 。
7. 小童收費按當地標準，如歲數、高度等。
8. 以上交通時間以單程點對點的行車時間作預計。而活動時間當中包括~說明、準備、等候及活動正式進行的預計時間。
9. 以上價目表之活動價錢及資訊只供參考，如有更改，一切以當地接待單位提供為準。